Formulario de solicitud facultativo[[1]](#footnote-1)

(Para las actividades comprendidas en el párrafo 2 del anexo B de la resolución 2231 (2015) del Consejo de Seguridad)

1 **Estado que presenta la propuesta:** \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

2 **Actividad propuesta** (conforme a lo dispuesto en el párrafo 2 del anexo B de la resolución 2231 (2015) del Consejo de Seguridad)

2 a) El suministro, venta o transferencia en forma directa o indirecta, desde su territorio o por sus nacionales, o utilizando buques o aeronaves de su pabellón, o para ser utilizados en el Irán o en su beneficio, tengan o no su origen en su territorio, de:

Sírvase especificar el tipo de actividad comprendida en el apartado anterior (si procede):

artículos, materiales, equipos, bienes y tecnologías indicados en la circular INFCIRC/254/Rev.13/Part 1[[2]](#footnote-2) ☐

artículos, materiales, equipos, bienes y tecnologías indicados en la circular INFCIRC/254/Rev.10/Part 2[[3]](#footnote-3) ☐

otros artículos si el Estado determina que podrían contribuir a actividades relacionadas con el reprocesamiento o el enriquecimiento o con el agua pesada  
que sean incompatibles con el Plan de Acción Integral Conjunto (PAIC) ☐

2 b) La prestación al Irán de:

asistencia técnica o capacitación ☐

asistencia financiera, servicios de inversiones o intermediación ☐

otros servicios ☐

Sírvase especificar el tipo de actividad comprendida en el apartado anterior (si procede):

y la transferencia de recursos o servicios financieros en relación con lo siguiente:

suministro, venta o transferencia ☐

fabricación ☐

utilización ☐

Sírvase especificar el tipo de actividad comprendida en el apartado anterior (si procede):

de los artículos, materiales, equipos, bienes y tecnologías descritos en el apartado a)

2 c) La adquisición por el Irán de una participación en una actividad comercial   
de otro Estado que comporte la extracción o producción de uranio o la   
utilización de los materiales y tecnologías nucleares enumerados en la circular INFCIRC/254/Rev.13/Part 1, y las inversiones de esa índole en los territorios   
situados bajo su jurisdicción por parte del Irán, sus nacionales y las entidades constituidas en el Irán o sujetas a su jurisdicción, o de personas o entidades que actúen en su nombre o a instancias suyas, o de entidades que sean de propiedad  
o estén bajo el control de esas personas ☐

3 **Información justificativa**

(\*: El asterisco indica que se trata de información justificativa necesaria conforme a lo dispuesto en el anexo IV del PAIC y de los requisitos que debe cumplir el Estado que presente la propuesta conforme a lo dispuesto en el párrafo 2 del anexo B de la resolución 2231 (2015) del Consejo de Seguridad. El suministro de otro tipo de información es opcional.)

3 a) Descripción del artículo\*

Descripción\*:

(En el caso de artículos, materiales, equipos, bienes y tecnologías indicados en las circulares INFCIRC/254/Rev.13/Part 1 o INFCIRC/254/Rev.10/Part 2)

Número de la lista de control:

(En el caso de artículos, materiales, equipos, bienes y tecnologías que no están indicados en las circulares INFCIRC/254/Rev.13/Part 1 o INFCIRC/254/Rev.10/Part 2)

Motivos para la presentación:

Documentación técnica (documento justificativo) ☐

Cantidad/peso (si procede): \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Moneda y valor monetario total en el Estado exportador (si procede): \_\_\_\_\_\_\_

Artículos adicionales (en una hoja separada): ☐

3 b) Nombre, domicilio, número de teléfono y dirección de correo electrónico de la entidad exportadora (o de la entidad que presta el servicio conexo)\*

|  |  |
| --- | --- |
| Nombre\* |  |
| Domicilio\* |  |
| Número de teléfono\* |  |
| Dirección de correo electrónico\* |  |
| Sitio web (si procede) |  |

Nombre, domicilio, número de teléfono y dirección de correo electrónico de   
otras entidades participantes, facilitados en una hoja separada (si procede): ☐

3 c) Nombre, domicilio, número de teléfono y dirección de correo electrónico de la entidad importadora\*

|  |  |
| --- | --- |
| Nombre\* |  |
| Domicilio\* |  |
| Número de teléfono\* |  |
| Dirección de correo electrónico\* |  |
| Sitio web (si procede) |  |

3 d) Declaración del uso final y la ubicación del uso final propuestos\*

Uso final en el programa nuclear del Irán autorizado por el PAIC ☐

Uso final civil no nuclear ☐

Descripción del uso final:

Ubicación del uso final del artículo (o del artículo en el que se incorporará el artículo):

Certificado de uso final firmado por la Organización de Energía Atómica del Irán (OEAI) o por el Ministerio de Industria, Minería y Comercio del Irán en el que  
se atestigüe el uso final declarado\* ☐

El Estado que presenta la propuesta se cerciorará de que se hayan cumplido,  
según proceda, los requisitos de las Directrices que figuran en las circulares INFCIRC/254/Rev.13/Part 1 o INFCIRC/254/Rev.10/Part 2\*. ☐

Nombre, domicilio, número de teléfono y dirección de correo electrónico del usuario final (si no es la entidad importadora)\*:

|  |  |
| --- | --- |
| Nombre\* |  |
| Domicilio\* |  |
| Número de teléfono\* |  |
| Dirección de correo electrónico\* |  |
| Sitio web (si procede) |  |

3 e) Número de la licencia de exportación\* \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  
(En caso de que al presentar la propuesta no se disponga de este número, el Estado que presenta la propuesta deberá facilitar esa información al Consejo de Seguridad lo antes posible y, en cualquier caso, como requisito para obtener la aprobación antes de enviar el artículo).

3 f) Fecha del contrato\* \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  
(En caso de que al presentar la propuesta no se disponga de esta fecha, el Estado que presenta la propuesta deberá facilitar esa información al Consejo de Seguridad lo antes posible y, en cualquier caso, como requisito para obtener la aprobación antes de enviar el artículo).

3 g) Detalles sobre el transporte\* (En caso de que al presentar la propuesta no se disponga de estos detalles, el Estado que presenta la propuesta deberá facilitar esa información al Consejo de Seguridad lo antes posible y, en cualquier caso, como requisito para obtener la aprobación antes de enviar el artículo).

Estado de origen (si es diferente del Estado que presenta la propuesta):

Estado donde se encuentran las mercancías en consignación que se enviarán al Irán (si es diferente del Estado que presenta la propuesta):

Otro(s) Estado(s) que participa(n) en la transacción (sírvase especificar sus funciones):

Tipo de transporte (por ejemplo, buque, avión, si procede)

3 h) Verificación del uso final (de conformidad con el apartado 6.8 del anexo IV del PAIC)

El Estado que presenta la propuesta ha obtenido y está en condiciones de ejercer efectivamente el derecho a verificar el uso final y la ubicación del uso final de todos los artículos que se suministrarán al Irán\* ☐

Detalles sobre la verificación del uso final (si procede)

3 i) Información adicional (si procede):

Información adicional presentada en documento separado: ☐

4 Punto de contacto

|  |  |
| --- | --- |
| Nombre |  |
| Domicilio |  |
| Número de teléfono |  |
| Dirección de correo electrónico |  |

5 Fecha de presentación

Información sobre otros artículos incluidos en la transferencia

(además de los artículos enumerados más arriba en el apartado 3)

Descripción:

(En el caso de artículos, materiales, equipos, bienes y tecnologías indicados en las circulares INFCIRC/254/Rev.13/Part 1 o INFCIRC/254/Rev.10/Part 2)

Número de la lista de control:

(En el caso de artículos, materiales, equipos, bienes y tecnologías que no están indicados en las circulares INFCIRC/254/Rev.13/Part 1 o INFCIRC/254/Rev.10/Part 2)

Motivos de la presentación:

Documentación técnica (documento justificativo) ☐

Cantidad/peso (si procede): \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Moneda y valor monetario total (en el Estado exportador): \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Información sobre otras entidades participantes (si procede):

Nombre, domicilio, número de teléfono y dirección de correo electrónico de esta entidad

|  |  |
| --- | --- |
| Nombre |  |
| Domicilio |  |
| Número de teléfono |  |
| Dirección de correo electrónico |  |
| Sitio web (si procede) |  |
| Función |  |

Nombre, domicilio, número de teléfono y dirección de correo electrónico de esta entidad

|  |  |
| --- | --- |
| Nombre |  |
| Domicilio |  |
| Número de teléfono |  |
| Dirección de correo electrónico |  |
| Sitio web (si procede) |  |
| Función |  |

Nombre, domicilio, número de teléfono y dirección de correo electrónico de esta entidad

|  |  |
| --- | --- |
| Nombre |  |
| Domicilio |  |
| Número de teléfono |  |
| Dirección de correo electrónico |  |
| Sitio web (si procede) |  |
| Función |  |

1. Las propuestas presentadas por los Estados para participar en determinadas actividades con el Irán de conformidad con la resolución 2231 (2015) del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas y el Plan de Acción Integral Conjunto (PAIC) están protegidas por el procedimiento de confidencialidad de las Naciones Unidas, según el párrafo 3.4 del anexo IV del PAIC. [↑](#footnote-ref-1)
2. O la versión más reciente de este documento actualizada por el Consejo de Seguridad. [↑](#footnote-ref-2)
3. O la versión más reciente de este documento actualizada por el Consejo de Seguridad. [↑](#footnote-ref-3)